

Letter from Solomon to Judge Hananēl including a request to inform Solomon's father, Elijah, of his illness; asks permission to come to Cairo for the holidays.

T.-S. 10 J 8, f.2

1. אָבִי אָבִי רַכָּב יִשְׂרָאֵל וּפְרִשְׁיִי¹
2. עֲבָדוּ בֶן מִוֶּה בְּסִדּוֹ שְׁלֵמָה בְּיָדוֹ אֵלֶיךָ אִם²
3. אֶלְמַלּוֹךְ אֶלְאַצְרֵךְ יִקְבַּל אֶלְאַרְץ אֶלְאַיְעָא לֵלֵה אִיִּי
4. אֶלְמַגְלֵס אֶלְסַאמִי אֶלְאַגְלִי אֶלְמִזְלוּי אֶלְאַכְמִלִי אֶלְמִיִּידִי
5. אֶלְפַּאצְלִי אֶלְמַתְפַּצְלִי אֶלְעַאֲלִמִי אֶלְעַאֲמִלִי בְּיָדִי³
6. הַדְרָת יִקְרָת צַפִּירָת חַפְאֲרָת מַדְרָת זְרִבּוֹז אִוֵּד
7. עֵינָנוּ וּמַחְסֵל בְּפִשְׁנוּ אֶלְזַפְיָנוּ (!) זְמִיִּוֵּדְעָנוּ
8. וְעַטְרָת דְּרַאשְׁנוּ חֲנֻנָאֵל שְׁמִדּוֹ הָאֵל הַדִּיִּיךְ הַמּוֹפְלָא
9. הַחֲכָם הַמְּצוּלָה בְּזֶר הַמְּשַׁבְּלִים אֲב לְחַבְיָנוּם
10. וְרַאשׁ לְחַכְמִים יִשְׁמְרוּ שְׁמִדּוֹ אֲמוּנִים לְעַה
11. לֹא תְבוּא אֵלֶיךָ לְנִבֵּע לֹא יִקְדֹב בְּאוּהֵלֶיךָ יִאֲרִיךְ
12. אֶלְוַהֲנֵנוּ (!) יִמִּיר בְּטוֹב דְּשִׁנְדָּחִינוּ בְּנֻעִימִים יִחִיָּה חַמּוּדוֹ
13. יִחִידוֹ יִזְכֶּה לְתוֹרָתוֹ וְלְשִׁמְחָתוֹ וְלְחַזְזוּתוֹ בְּדִ אֲבָהִן
14. וּמִוֶּךְ יִשְׁמְרוּ שְׁמִדּוֹ הַבְּדִיָּה שְׁמוֹ מֵעַל
15. הָאֲרֵץ אֶלְיִזְכְּרָת יִשְׁיַמְהוּ לְשֵׁם זְלַתְהֵלָה בְּקִרְבֵּךְ
16. הָאֲרֵץ אֲנִס וַיִּנְהִי כַחֲרָת אֶלְשׁוֹךְ אֵלֶיךָ מִגְּלַסָּה אֶלְכְּרִים
17. אֶסְמָאָה אֵלְלָה בְּאַלְשֶׁרֶף וְאַלְעִז וְאַלְשָׁאֵר וְאֵ. אֵן
18. אֶלְמַמְלּוֹךְ יִשְׁתַּהֵי מִן אֲנֻעָאָם מֵאַלְךְ הַקָּה אֵן יִחְפֹּזֵל
19. יַעֲלֵם מוֹלָאִי אֶלְוַאֲלֵךְ אֲנִי מְרִיךְ בַּחֲיִיר מִן זְעַף
20. אֶלְנִצֵּר וְכַחֲרָת אֶלְצִדָּאָע מֵע זְעַף אֶלְקִזּוֹהָ⁴ וְשִׁהוּתִי
21. מִן אֵלְלָה אֵן נֶעִיד פִּי מִצֵּר בְּחַמְלָא בּוֹצֵרֶךְ לְאַנְנִי
22. קִד הַלְכַת גְּדָא וְדִלְךְ אֲנִי בְּחַמְיָיִךְ פִּי הַדָּה אֶלְבִּלְדָּה

T.-S. 10 J 8, f. 2 Cor

- .23 אלמהפכה אלדי חשבה מהפכה סדום ועמורה
- .24 שכך אן יכון פיה פזילה פמא אציב ולא שך
- .25 אנני נשחתי מן אנעאמה וחפזלה אן יעלם מולאי
- .26 הדא אלחאל ושהותי אן בעיד אלעיד עורה פי מצר

Verso

- .1 זחזכה זחחיה שנים רבות נעימות אמן
- .2 ואלסלאם עלי אלמולא ועלי סאיר
- .3 אלחלמידים ישמרם צורם ויהיה
- .4 בעזרם ושלומך יגדל ואלידל לעד
- .5 חדין לזבות⁵

Address

- .1 מאח צעיר עבדיו וקטן חלמידיו שלמה צעיר
- .2 וקטן בירבי אליה הדיין סט

Upside down

- .1 אלי הדרת יקרה צפירה חפארת מדגז זרבנו חננאל
- .2 הדין⁶ המופלא בית דין הגון של